

Taliansko-Siliqua: Zber tuhého komunálneho odpadu
OJ S 178/2015 15/09/2015
Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania
Služby

Smernica 2004/18/ES

Oddiel I: Verejný obstarávateľ

I.1. Názov a adresy

Úradný názov: Comune di Siliqua

Poštová adresa: Via Mannu 32

Mesto/obec: Siliqua (CA)

PSČ: 09010

Štát: Taliansko

E-mail: direttivo.llpp@pec.it, istruttore.llpp@pec.it, ufficiotecnico@comune.siliqua.ca.it

Telefón: +39 0781-7801238/7801239

Fax: +39 07817801230

Internetová adresa (internetové adresy):

Adresa hlavnej stránky verejného obstarávateľa: <http://www.comune.siliqua.ca.it>

Ďalšie informácie možno získať na:

vyššie uvedenej adrese

Súťažné a doplňujúce podklady (vrátane podkladov pre súťažný dialóg a dynamický nákupný systém) možno získať na adrese:

vyššie uvedenej adrese

Ponuky alebo žiadosti o účasť sa musia predložiť: Úradný názov: Comune di Siliqua

Poštová adresa: Via Mannu 32

Mesto/obec: Siliqua (CA)

PSČ: 09010

Štát: Taliansko

Kontaktná osoba: Ufficio protocollo

Internetová adresa: <http://www.comune.siliqua.ca.it>

I.2. Druh verejného obstarávateľa

Regionálny alebo miestny orgán

I.3. Hlavná činnosť

I.4. Zadanie zákazky v mene iných verejných obstarávateľov

Oddiel II: Predmet zákazky

II.1. Opis

II.1.1. Názov pridelený zákazke verejným obstarávateľom

Servizi integrati di igiene urbana (S.I.I.U), raccolta dei rifiuti solidi urbani e servizi connessi, nel Comune di Siliqua — anni 5. CIG: 6220886586.

II.1.2. Druh zákazky a miesto uskutočňovania prác, dodania tovarov alebo poskytovania služieb

Služby

Kategória služieb č. 16: Kanalizačné služby a zber a likvidácia odpadu; sanitárne a podobné služby

Hlavné miesto dodania alebo plnenia: Il servizio di gestione rifiuti va effettuato in tutto il territorio del Comune di Siliqua come meglio specificato nell'elaborato D) Capitolato Speciale d'Appalto.

Kód NUTS

II.1.3. Informácie o rámcovej dohode alebo dynamickom nákupnom systéme

Oznámenie zahŕňa verejnú zákazku

II.1.4. Informácie o rámcovej dohode

II.1.5. Stručný opis zákazky alebo nákupu (nákupov)

Servizi integrati di igiene urbana (S.I.I.U), raccolta dei rifiuti solidi urbani e servizi connessi, nel Comune di Siliqua — anni 5. CIG: 6220886586.

II.1.6. Kód (kódy) CPV

90511100 Zber tuhého komunálneho odpadu, 90512000 Služby na prepravu odpadu, 90610000 Služby na čistenie a zametanie ulíc

II.1.7. Informácie o dohode o vládnom obstarávaní (GPA)

II.1.8. Časti

II.1.9. Informácie o variantoch

II.2. Rozsah obstarávania

II.2.1. Celkové množstvo alebo rozsah

Importo a base d'asta 2 134 888,43 EUR di cui 2 113 296,03 EUR soggetti a ribasso.

II.2.2. Informácie o opciách

Opcie: nie

II.2.3. Informácie o obnovenom obstarávaní

Toto obstarávanie môže byť obnovené: nie

II.3. Trvanie zákazky alebo lehota na dokončenie

Trvanie v mesiacoch: 60 (od zadania zákazky)

Oddiel III: Právne, ekonomické, finančné a technické informácie

III.1. Podmienky týkajúce sa zákazky

III.1.1. Požadované zábezpeky a záruky

Cauzione provvisoria: le imprese concorrenti dovranno presentare, nelle forme di legge, una cauzione provvisoria di 42 265,92 EUR, pari al 2 % dell'importo a base d'asta (2 113 296,03 EUR) da presentare mediante fideiussione bancaria o assicurativa conforme alle disposizioni di cui all'art. 75 del D.Lgs. n. 163/2006 ovvero nelle forme alternative previste dalla medesima disposizione di legge. L'importo della garanzia può essere ridotto del 50 % (21 132,96 EUR) qualora il concorrente sia in possesso di certificazione del sistema di qualità conforme alle norme europee della serie UNI EN ISO 9001.

La garanzia deve avere validità per almeno 180 giorni dalla data di presentazione dell'offerta e deve essere corredata dall'impegno del garante a rinnovare la garanzia, nel caso in cui al momento della sua scadenza non sia ancora intervenuta l'aggiudicazione, su richiesta della

stazione appaltante nel corso della procedura, fino alla data di stipula del contratto che potrà avvenire non prima di 35 giorni dalla data d'invio dell'ultima comunicazione del provvedimento di aggiudicazione definitiva.

La cauzione dovrà essere corredata da dichiarazione sostitutiva di atto notorio che comprovi l'identità del sottoscrittore ed il suo potere di impegnare, con la sottoscrizione, il soggetto che è stato presentato come garante dalla ditta partecipante. Tale dichiarazione deve essere accompagnata da copia fotostatica del documento di identità del dichiarante.

La mancata presentazione della cauzione provvisoria, così corredata, è motivo di esclusione dalla gara.

PassOE:

Documento PassOE rilasciato dal servizio AVCPass comprovante la registrazione al servizio per la verifica del possesso dei requisiti disponibile presso l'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici di lavori, servizi e forniture. I soggetti interessati a partecipare alla procedura devono obbligatoriamente registrarsi al sistema accedendo all'apposito link sul Portale AVCP (Servizi ad accesso riservato — AVCPass) secondo le istruzioni ivi contenute.

Versamento a favore dell'autorità di vigilanza sui contratti di lavori pubblici, forniture e servizi dell'importo di 140 EUR eseguito secondo le modalità stabilite dalla deliberazione dell'Autorità del 5.3.2014, indicando il CIG 6220886586.

III.1.2. Hlavné podmienky financovania a spôsoby platieb a/alebo odkaz na príslušné ustanovenia, ktorými sa tieto podmienky a spôsoby riadia

Il costo del servizio è finanziato con appositi stanziamenti nel Bilancio del Comune di Siliqua. Il pagamento del corrispettivo del servizio sarà effettuato con rate mensili posticipate entro 30 gg. dalla presentazione di regolare fattura secondo quanto stabilito dall'art. 10, dell'Elab. D — Capitolato Speciale d'Appalto.

III.1.3. Právna forma, ktorú má vytvorit' skupina hospodárskych subjektov, ktorej sa zadá zákazka

III.1.4. Podmienky vykonania zákazky

III.2. Podmienky účasti

III.2.1. Vhodnosť vykonávať profesionálnu činnosť vrátane požiadaviek týkajúcich sa zápisu do živnostenských alebo obchodných registrov

Zoznam a krátky opis podmienok: Sono ammessi a partecipare alla gara tutti i soggetti così come individuati dall'art. 34, comma 1, lettere a-b-c-d-e-f, del D.Lgs. n. 163/2006 e art. 24 e segg. della L.R. n. 5/2007. Non possono partecipare alla gara Imprese che si trovino fra di loro in una delle situazioni di controllo di cui all'art. 2359 del Codice Civile.

Verranno, altresì, esclusi dalla gara i concorrenti per i quali si accerti che le relative offerte sono imputabili ad un unico centro decisionale, sulla base di univoci elementi.

I Consorzi di cui alle lettere b) e c) del richiamato art. 34, sono tenuti ad indicare, in sede d'offerta, per quali Consorziati il Consorzio concorre.

È vietata la partecipazione contestuale alla gara del consorzio e dei singoli consorziati.

È consentita la presentazione di offerte da parte dei soggetti di cui alle lettere d) ed e) del richiamato art. 34, anche se non ancora costituiti. In tal caso l'offerta deve essere sottoscritta da tutte le Imprese che costituiranno i raggruppamenti o i Consorzi e contenere l'impegno che, in caso di aggiudicazione della gara, le stesse Imprese conferiranno mandato collettivo speciale con rappresentanza ad una di esse, da indicare in sede di offerta e qualificata come capogruppo, la quale stipulerà il contratto in nome e per conto proprio e delle mandanti.

È vietata qualsiasi modificazione alla composizione delle Associazioni Temporanee e dei Consorzi rispetto a quella risultante dall'impegno presentato in sede di offerta. È, altresì,

vietata l'associazione in partecipazione.

Requisiti di ammissione alla gara:

Possono partecipare alla gara per l'affidamento del servizio in argomento esclusivamente le Imprese che abbiano i seguenti requisiti minimi indispensabili, a pena di esclusione:

Requisiti di idoneità e qualificazione:

a) Iscrizione alla C.C.I.A.A. territorialmente competente da cui si evinca l'abilitazione all'assolvimento dei servizi oggetto dell'appalto oppure nel registro professionale o commerciale dello stato di residenza di cui all'allegato 9 del D.Lgs. 25.2.2000 n. 65 per i concorrenti di altri stati dell'Unione Europea.

III.2.2. Ekonomická a finančná spôsobilosť

Zoznam a krátky opis podmienok: a) Avere un fatturato realizzato negli ultimi 3 esercizi finanziari pari almeno a 300 000 EUR (IVA esclusa) e per servizi di raccolta rifiuti oggetto di gara pari almeno a 200 000 EUR (IVA esclusa) complessivi. Nella dichiarazione dovranno essere elencati i servizi prestati negli ultimi 3 anni (esercizi finanziari) con indicazione degli importi, date e dei destinatari, pubblici o privati, dei servizi stessi (in caso di A.T.I., almeno il 60 % in capo alla capogruppo, e comunque il raggruppamento dovrà possedere cumulativamente il 100 % di detto importo).

b) Idonee referenze bancarie, rilasciate da almeno 2 Istituti di Credito. Nel caso di A.T.I. le referenze bancarie devono essere possedute da tutte le imprese associate.

III.2.3. Technická a odborná spôsobilosť

Zoznam a krátky opis podmienok:

a) Iscrizione all'Albo Gestori Ambientali di cui al D.Lgs. 152/2006 — D.M. 28.4.1998, n. 406 per le seguenti categorie e classi: Categoria 1 classe F. La ditta partecipante sarà obbligata altresì all'iscrizione all'Albo Gestori Ambientali per categoria e classe adeguata necessaria per la conduzione dell'appalto in oggetto (Categoria 1 Classe E) e per la gestione dell'Ecocentro e dell'Area Attrezzata di Raggruppamento/Travaso di titolarità dell'Amministrazione Appaltante da attivare non appena consegnata dall'Amministrazione alla Ditta aggiudicataria ed agli obblighi di iscrizione al sistema SISTRI qualora individuata come soggetto obbligato in riferimento ai servizi di cui al presente appalto. Tali certificazioni dovranno essere esibite a semplice richiesta dell'Amministrazione Appaltante nei tempi stabiliti dalla notifica dell'aggiudicazione e comunque prima dell'inizio dei servizi connessi all'attività dell'Ecocentro /Area Attrezzata di Raggruppamento e dei servizi per i quali è stata individuata come soggetto obbligato ai fini del sistema SISTRI.

Nel caso di A.T.I. il requisito dovrà essere posseduto dalla capogruppo e da tutti i soggetti associati. Alle A.T.I. sono assimilati i Consorzi ex art. 2602 c.c. Per i Consorzi stabili, di Cooperative e di Imprese artigiane, il requisito deve essere riferito al Consorzio;

b) Aver svolto servizi di raccolta differenziata negli ultimi 2 anni in almeno un Comune (o associazioni di Comuni) avente popolazione residente non inferiore a 2 000 abitanti e di aver svolto gli stessi senza demerito. Nel caso di A.T.I., cui sono assimilati i Consorzi ex art. 2602 Cod. Civ., il requisito deve essere posseduto per intero dalla capogruppo e non è frazionabile. Per i Consorzi stabili, di Cooperative e di Imprese artigiane, il requisito deve essere riferito al Consorzio.

III.2.4. Informácie o vyhradených zákazkách

III.3. Osobitné podmienky pre zákazky na poskytovanie služieb

III.3.1. Informácie o konkrétnej profesii

III.3.2. Informácie o pracovníkoch zodpovedných za vykonanie zákazky

Oddiel IV: Postup

IV.1. Druh postupu

IV.1.1. Druh postupu

Otvorená

IV.1.2. Informácie o obmedzeniach počtu uchádzačov, ktorí budú vyzvaní na účasť

IV.1.3. Informácie o znížení počtu riešení alebo ponúk počas rokovania alebo dialógu

IV.2. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

IV.2.1. Kritériá na vyhodnotenie ponúk

Ekonomicky najvýhodnejšia ponuka z hľadiska Nižšie uvedené kritériá

1. Valore economico complessivo dei servizi. Relatívna váha 40

2. Valore tecnico dei servizi offerti. Relatívna váha 60

IV.2.2. Informácie o elektronickej aukcii

IV.3. Administratívne informácie

IV.3.1. Referenčné číslo spisu, ktoré prideliť verejný obstarávateľ

IV.3.2. Predchádzajúce uverejnenie týkajúce sa tohto obstarávacieho konania

IV.3.3. Podmienky na získanie súťažných podkladov a doplňujúcich dokumentov alebo informatívneho dokumentu

IV.3.4. Lehota na predkladanie ponúk alebo žiadostí o účasť

2.11.2015 - 12:00

IV.3.5. Predpokladaný dátum odoslania výziev na súťaž alebo na účasť vybraným uchádzačom

IV.3.6. Jazyk (jazyky), v ktorom (ktorých) možno predkladať ponuky alebo žiadosti o účasť taliančina.

IV.3.7. Minimálna lehota, počas ktorej sú ponuky uchádzačov viazané

Trvanie v dňoch: 180 (od uplynutia lehoty na predkladanie ponúk)

IV.3.8. Podmienky na otváranie ponúk

Dátum: 12.11.2015 - 9:00

Osoby oprávnené zúčastniť sa na otváraní ponúk: áno

Informácie o oprávnených osobách a otváraní ponúk: Seduta pubblica.

Oddiel VI: Doplnkové informácie

VI.1. Informácie o opakovaní obstarávania

VI.2. Informácie o fondoch Európskej únie

VI.3. Doplňujúce informácie

Documenti di gara: i seguenti elaborati del Progetto Guida: relazione tecnica-illustrativa (Elab. A); D.U.V.R.I. (Elab. B); Capitolato Speciale d'Appalto ed All. 1) Elenco delle penalità di cui all'art. 40 del C.S.A. (Elab. D); Schema di contratto (Elab. E); disciplinare di gara (Elab. F); bando di gara (Elab. G1); la documentazione inerente la forza lavoro che

attualmente è impegnata nella gestione del servizio oggetto dell'appalto, sono scaricabili dall'Albo Pretorio online del Comune (www.comune.siliqua.ca.it) e sono visibili presso il Settore Tecnico del Comune di nei seguenti giorni: lunedì-venerdì, ore 10:00-12:00 — mercoledì ore 16:00-18:00, oltre che previo appuntamento.

Elaborati del progetto guida: il presente bando di gara (Elab. G1) è integrato dai seguenti elaborati del Progetto Guida: relazione tecnica-illustrativa (Elab. A); D.U.V.R.I. (Elab. B); Capitolato Speciale d'Appalto ed All. 1) Elenco delle penalità di cui all'art. 40 del C.S.A. (Elab. D) recante norme per le procedure di gara e per l'esecuzione dei servizi; Schema di contratto (Elab. E); disciplinare di gara (Elab. F) recante le norme relative alle modalità di presentazione dell'offerta e di svolgimento della procedura di gara; oltre alla documentazione inerente la forza lavoro che attualmente è impegnata nella gestione del servizio oggetto dell'appalto. Per tutto quanto non previsto dal presente bando si rinvia al D.Lgs. 12.4.2006 n. 163 ed al Regolamento di attuazione D.Lgs. n. 207/2010.

Offerte anomale: la stazione appaltante valuterà la congruità delle offerte, ai sensi dell'art. 86, comma 2, del D.Lgs. n. 163/2006, in relazione alle quali sia i punti relativi al prezzo, sia la somma dei punti relativi agli altri elementi di valutazione, sono entrambi pari o superiori ai quattro quinti dei corrispondenti punti massimi previsti dal bando di gara.

Pubblicazioni: il presente bando viene pubblicato ai sensi dell'art. 66, del D.Lgs. n. 163/2006.

VI.4. Postupy preskúmania

VI.4.1. Orgán zodpovedný za preskúmanie

Orgán zodpovedný za mediáciu

Štát: Taliansko

VI.4.2. Postup preskúmania

VI.4.3. Útvar, od ktorého možno získať informácie o postupe preskúmania

VI.5. Dátum odoslania tohto oznámenia

10.9.2015